
Председатель: Германия

1108-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ СОВЕТА

1. Дата: четверг, 14 июля 2016 года

Открытие: 10 час. 05 мин.

Перерыв в работе: 13 час. 00 мин.

Возобновление работы: 15 час. 00 мин.

Заккрытие: 18 час. 05 мин.

2. Председатель: посол Э. Поль

Перед началом рассмотрения вопросов повестки дня Председатель от имени Постоянного совета приветствовал нового постоянного представителя Австрии в ОБСЕ Е. П. посла Клеменса Койю и нового постоянного представителя Италии в ОБСЕ Е. П. посла Алессандро Аццони.

Перед началом рассмотрения пункта 2 повестки дня Нидерланды напомнили о 298 жертвах имевшего место 17 июля 2014 года трагического крушения лайнера компании "Малайзийские авиалинии", следовавшего рейсом МН17. С заявлениями также выступили Австралия (партнер по сотрудничеству) (Приложение), Украина и Российская Федерация (PC.DEL/1132/16).

3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: **ВЫСТУПЛЕНИЕ МИНИСТРА ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ АВСТРИИ Е. П. СЕБАСТЬЯНА КУРЦА**

Председатель, министр иностранных дел Австрии (PC.DEL/1097/16), Российская Федерация (PC.DEL/1123/16), Словакия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; страна – член Европейской ассоциации свободной торговли Исландия, входящая в европейское экономическое пространство; а также Андорра, Грузия, Молдова, Сан-Марино и Украина) (PC.DEL/1108/16), Казахстан (PC.DEL/1116/16 ОБСЕ+), Турция

Решение: Постоянный совет принял Решение № 1213 (PC.DEC/1213) о сроках проведения и повестке дня Совещания по рассмотрению выполнения, посвященного экономико-экологическому измерению, 2016 года; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Российская Федерация (интерпретирующее заявление, см. Дополнение к Решению),

Пункт 5 повестки дня: РЕШЕНИЕ О ПОВЕСТКЕ ДНЯ И
 ОРГАНИЗАЦИОННЫХ УСЛОВИЯХ
 ПРОВЕДЕНИЯ КОНФЕРЕНЦИИ ОБСЕ 2016 ГОДА
 ПО СРЕДИЗЕМНОМОРЬЮ

Председатель

Решение: Постоянный совет принял Решение № 1214 (PC.DEC/1214) о повестке дня и организационных условиях проведения Конференции ОБСЕ 2016 года по Средиземноморью; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Пункт 6 повестки дня: ОБЗОР ТЕКУЩИХ ВОПРОСОВ

- a) *Продолжающаяся агрессия России против Украины и незаконная оккупация ею Крыма:* Украина (PC.DEL/1117/16), Председатель, Канада (PC.DEL/1142/16 ОБСЕ+), Швейцария (PC.DEL/1144/16 ОБСЕ+), Турция (PC.DEL/1121/16 OSCE+), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1106/16), Словакия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония и Черногория; страна – участница процесса стабилизации и ассоциации, являющаяся потенциальным кандидатом, – Босния и Герцеговина; страны – члены Европейской ассоциации свободной торговли Исландия, Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Грузия, Молдова и Сан-Марино) (PC.DEL/1113/16)
- b) *Положение на Украине и необходимость выполнения Минских соглашений:* Российская Федерация (PC.DEL/1129/16), Украина
- c) *Мирные акции протеста и обеспечение конституционности полицейской деятельности в Соединенных Штатах Америки:* Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1107/16), Словакия – Европейский союз (PC.DEL/1115/16/Rev.1), Канада, Швейцария (PC.DEL/1145/16 ОБСЕ+)
- d) *Насилие со стороны полиции в Соединенных Штатах Америки:* Российская Федерация (PC.DEL/1131/16), Соединенные Штаты Америки
- e) *Ответ на сделанное на 1104-м заседании Постоянного совета заявление о правах мигрантов в Соединенных Штатах Америки:* Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1109/16), Российская Федерация

- f) *21-я годовщина геноцида в Сребренице, Босния и Герцеговина:* Словакия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Албания, бывшая югославская Республика Македония и Черногория; страны – члены Европейской ассоциации свободной торговли Исландия, Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Андорра, Грузия, Молдова, Сан-Марино, Украина и Соединенные Штаты Америки) (PC.DEL/1118/16), Российская Федерация (PC.DEL/1134/16), Турция (PC.DEL/1138/16 ОБСЕ+), Босния и Герцеговина (PC.DEL/1139/16 ОБСЕ+)
- g) *Законодательные акты, ограничивающие право на свободу слова, собраний и религии в Российской Федерации:* Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/1128/16), Российская Федерация (PC.DEL/1130/16), Украина

Пункт 7 повестки дня: ДОКЛАД О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ДЕЙСТВУЮЩЕГО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ

- a) *Конференция по мерам укрепления доверия в процессе урегулирования приднестровского конфликта, состоявшаяся в Бад-Райхенхале, Германия, 12–13 июля 2016 года:* Председатель (CIO.GAL/116/16)
- b) *Участие специального представителя федерального правительства Германии по вопросам Председательства ОБСЕ 2016 года в 162-й встрече Бергдорфского круглого стола на тему "Россия и Европа: что нас объединяет и что разделяет?", состоявшейся в Москве 10–12 июля 2016 года:* Председатель (CIO.GAL/116/16)

Пункт 8 повестки дня: ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

- a) *Поездка Генерального секретаря в Черногорию 11–12 июля 2016 года:* Директор Центра по предотвращению конфликтов (SEC.GAL/114/16 OSCE+)
- b) *Объявление о вакантной должности директора Академии ОБСЕ в Бишкеке:* Директор Центра по предотвращению конфликтов (SEC.GAL/114/16 OSCE+)
- c) *Объявление о вакантной должности сотрудника по политическим вопросам и координации Департамента по противодействию транснациональным угрозам:* Директор Центра по предотвращению конфликтов (SEC.GAL/114/16 OSCE+)

Пункт 9 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

- a) *Проводы постоянного представителя Австрии в ОБСЕ посла К. Шрогала:* дуайен Постоянного совета (Лихтенштейн), Австрия

- b) *Парламентские выборы в Черногории, намеченные на 16 октября 2016 года: Черногория (PC.DEL/1122/16 OSCE+)*
- c) *Парламентские выборы в Монголии, состоявшиеся 29 июня 2016 года: Монголия*
- d) *Повторное проведение президентских выборов в Австрии, назначенное на 2 октября 2016 года: Австрия*

4. Следующее заседание:

Среда, 20 июля 2016 года, 15 час. 00 мин., Ратзал

1108-е пленарное заседание

PC Journal No. 1108, пункт 2

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ АВСТРАЛИИ

Благодарю Вас, г-н Председатель.

Австралийская делегация приветствует и поддерживает соображения, высказанные нашим коллегой из Нидерландов по случаю второй годовщины уничтожения самолета компании "Малайзийские авиалинии", следовавшего рейсом № 17.

Сегодня в своих мыслях мы по-прежнему с семьями и друзьями 298 человек, находившихся на борту МН17, особенно тех 38, которые называли Австралию своим домом. Как и они, мы никогда не забудем эту ужасную трагедию.

Сейчас нашей главной задачей является правосудное наказание лиц, ответственных за уничтожение борта МН17, в соответствии с требованием привлечения виновных к ответственности, содержащимся в резолюции 2166 Совета Безопасности ООН.

Мы присоединяемся к призыву наших коллег о сотрудничестве всех государств, которые способны помочь в проведении расследования и уголовном преследовании виновных.

Тщательное и энергичное расследование будет иметь решающее значение в обеспечении торжества справедливости для всех жертв этой трагедии.

Мы будем продолжать работать с нашими партнерами по совместной следственной группе – с Бельгией, Малайзией, Нидерландами и Украиной – в целях создания механизма уголовного преследования, обеспечивающего привлечение виновных к ответственности.

В заключение хотел бы от имени Австралии вновь выразить признательность ОБСЕ и Специальной мониторинговой миссии за их существенную роль в облегчении доступа к месту трагедии сразу после того как она произошла.

Прошу включить это заявление в Журнал сегодняшнего заседания.

Благодарю Вас.



Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Постоянный совет

PC.DEC/1213

14 July 2016

RUSSIAN

Original: ENGLISH

1108-е пленарное заседание

PC Journal No. 1108, пункт 4 повестки дня

РЕШЕНИЕ № 1213
СРОКИ ПРОВЕДЕНИЯ И ПОВЕСТКА ДНЯ СОВЕЩАНИЯ ПО
РАССМОТРЕНИЮ ВЫПОЛНЕНИЯ, ПОСВЯЩЕННОГО
ЭКОНОМИКО-ЭКОЛОГИЧЕСКОМУ ИЗМЕРЕНИЮ, 2016 ГОДА

Постоянный совет

во исполнение Решения № 1011 Постоянного совета о повышении эффективности работы в области экономико-экологического измерения ОБСЕ, в котором государства-участники согласились, в частности, проводить Совещание по рассмотрению выполнения, посвященное экономико-экологическому измерению, на ежегодной основе в соответствии с мандатом и организационными условиями, которые были определены в Решении № 995 Постоянного совета,

постановляет созвать Совещание 2016 года по рассмотрению выполнения, посвященное экономико-экологическому измерению, 17–18 октября 2016 года в Вене в соответствии с повесткой дня, содержащейся в Приложении к настоящему Решению.

**ПОВЕСТКА ДНЯ СОВЕЩАНИЯ ПО РАССМОТРЕНИЮ
ВЫПОЛНЕНИЯ, ПОСВЯЩЕННОГО ЭКОНОМИКО-
ЭКОЛОГИЧЕСКОМУ ИЗМЕРЕНИЮ, 2016 ГОДА**

Вена, 17–18 октября 2016 года

Понедельник, 17 октября 2016 года

- | | |
|---------------|---|
| 9:30 – 11:00 | Заседание, посвященное открытию. Оценка достигнутого в ходе выполнения принятых в ОБСЕ обязательств в области надлежащего управления |
| 11:00 – 11:30 | Короткий перерыв |
| 11:30 – 13:00 | Заседание I. Борьба с коррупцией и утверждение верховенства права как необходимые предпосылки экономического развития и делового взаимодействия |
| 13:00 – 14:30 | Перерыв на обед |
| 14:30 – 16:00 | Заседание II. Надлежащее управление на транспорте и в упрощении торговли |
| 16:00 – 16:30 | Короткий перерыв |
| 16:30 – 18:00 | Заседание III. Надлежащее управление в природоохранной сфере |

Вторник, 18 октября 2016 года

- | | |
|---------------|---|
| 9:30 – 11:00 | Заседание IV. Укрепление сотрудничества в области энергетики |
| 11:00 – 11:30 | Короткий перерыв |
| 11:30 – 13:00 | Заседание V. Содействие устойчивому развитию в целях укрепления стабильности и безопасности |
| 13:00 – 14:30 | Перерыв на обед |
| 14:30 – 16:00 | Дискуссия с участием приглашенных экспертов. Возможности и трудности в области экономико-экологического измерения ОБСЕ: дальнейшие действия |
| 16:00 – 16:30 | Заключительные выступления |

PC.DEC/1213
14 July 2016
Attachment

Original: RUSSIAN

**ИНТЕРПРЕТИРУЮЩЕЕ ЗАЯВЛЕНИЕ
В СООТВЕТСТВИИ С ПУНКТОМ 6 РАЗДЕЛА IV.1(A)
ПРАВИЛ ПРОЦЕДУРЫ ОРГАНИЗАЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ
И СОТРУДНИЧЕСТВУ В ЕВРОПЕ**

со стороны делегации Российской Федерации:

"В связи с принятием решения Постоянного совета о дате и повестке дня Совещания по обзору выполнения обязательств в рамках экономико-экологического измерения ОБСЕ 2016 года хотели бы заявить следующее.

Исходим из того, что Совещание должно предоставлять рамки для укрепления диалога и сотрудничества в ключевых тематических областях экономико-экологического измерения, как это предусмотрено решением № 995 Постсовета ОБСЕ от 31 марта 2011 года. Вопросы развития взаимодействия в области энергетики продолжают оставаться в фокусе этого измерения ОБСЕ. Ожидаем, что в ходе Совещания будет организовано предметное обсуждение аспектов энергетического сотрудничества, зафиксированных в соответствующих решениях СМИД. Считаем полезным сконцентрироваться на важных для всех государств-участников вопросах повышения энергоэффективности и снижения негативного воздействия на окружающую среду производства, транспортировки и потребления энергии. Рассчитываем, что дискуссии будут носить деполитизированный характер и выстраиваться в русле укрепления доверия и развития добрососедских отношений.

Просьба присоединить данное заявление к принятому решению Постоянного совета и включить его в Журнал дня сегодняшнего заседания".



Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе
Постоянный совет

PC.DEC/1214

14 July 2016

RUSSIAN

Original: ENGLISH

1108-е пленарное заседание

PC Journal No. 1108, пункт 5 повестки дня

РЕШЕНИЕ № 1214
ПОВЕСТКА ДНЯ И ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ УСЛОВИЯ
ПРОВЕДЕНИЯ КОНФЕРЕНЦИИ ОБСЕ 2016 ГОДА
ПО СРЕДИЗЕМНОМОРЬЮ

(Вена, 5–6 октября 2016 года)

Постоянный совет,

ссылаясь на Решение № 1206 от 12 мая 2016 года о сроках и месте проведения Конференции ОБСЕ 2016 года по Средиземноморью, которая состоится в Вене 5–6 октября 2016 года,

вновь приветствуя предложение Австрии провести у себя ежегодную Конференцию ОБСЕ по Средиземноморью,

с учетом обсуждения, состоявшегося в Группе для контактов со средиземноморскими партнерами по сотрудничеству,

постановляет провести Конференцию ОБСЕ 2016 года по Средиземноморью на тему "Молодежь стран к северу и югу от Средиземного моря: преодолевая вызовы безопасности и расширяя возможности";

утверждает повестку дня, расписание и организационные условия проведения Конференции в том виде, в котором они приводятся в Приложении.

**ПОВЕСТКА ДНЯ И ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ УСЛОВИЯ
ПРОВЕДЕНИЯ КОНФЕРЕНЦИИ ОБСЕ 2016 ГОДА
ПО СРЕДИЗЕМНОМОРЬЮ НА ТЕМУ "МОЛОДЕЖЬ СТРАН
К СЕВЕРУ И ЮГУ ОТ СРЕДИЗЕМНОГО МОРЯ: ПРЕОДОЛЕВАЯ
ВЫЗОВЫ БЕЗОПАСНОСТИ И РАСШИРЯЯ ВОЗМОЖНОСТИ"**

Вена, 5–6 октября 2016 года

I. Ориентировочная повестка дня

Введение

Недавние и текущие события свидетельствуют о том, что всеобъемлющая безопасность в регионе ОБСЕ неразрывно связана с безопасностью в Средиземноморье. Связанный с насилием экстремизм, радикализация и терроризм, а также существующие тенденции в области миграции входят в число наиболее острых проблем, что отражается и в текущих обсуждениях в рамках ОБСЕ. Молодежь является группой населения, которая в наибольшей степени страдает от этих тенденций, будь то в странах к северу или югу от Средиземного моря. Молодежь – это настоящее и будущее наших стран и потому нуждается в непрестанном внимании со стороны лиц, формирующих политику.

В связи с этим Конференция ОБСЕ 2016 года по Средиземноморью будет посвящена теме вызовов всеобъемлющей безопасности и молодежи к северу и югу от Средиземного моря и будет опираться на межизмеренческий подход к рассмотрению этих вопросов.

Обсуждению этой темы будут посвящены два заседания в первый день Конференции, что позволит изучить извлеченные уроки и примеры лучшей практики, а также наметить пути формирования конструктивного подхода в будущем. Заседание во второй день, рассчитанное на участников высокого уровня, послужит форумом для ведения широкой политической дискуссии о вызовах, связанных с обеспечением всеобъемлющей безопасности и молодежью.

Конференция станет площадкой для обмена мнениями между участниками из стран к северу и югу от Средиземного моря. Государства – участники ОБСЕ и ее средиземноморские партнеры по сотрудничеству будут иметь возможность поделиться опытом, а также сформулировать ориентированные на перспективу рекомендации с целью укрепления диалога и расширения конкретного сотрудничества в интересах общей безопасности с особым акцентом на молодежь.

Программа работы

Среда, 5 октября 2016 года

09:00 – 09:30	Регистрация участников
09:30 – 10:00	Открытие Конференции
10:00 – 10:30	Короткий перерыв
10:30 – 12:30	Заседание I. Извлеченные уроки и примеры лучшей практики при преодолении вызовов, стоящих перед молодежью стран к северу и югу от Средиземного моря: связанный с насилием экстремизм, радикализация и терроризм
12:30 – 14:30	Обед от имени Секретариата ОБСЕ
14:30 – 15:45	Заседание II. Извлеченные уроки и примеры лучшей практики при преодолении вызовов, стоящих перед молодежью стран к северу и югу от Средиземного моря: текущие тенденции в области миграции
15:45 – 16:15	Короткий перерыв
16:15 – 17:45	Заседание III. Путь вперед: расширение возможностей

Четверг, 6 октября 2016 года

09:00 – 10:00	Регистрация участников
10:00 – 10:30	Вступительные речи
10:30 – 11:00	Короткий перерыв
11:00 – 12:30	Заседание высокого уровня на тему "Молодежь стран к северу и югу от Средиземного моря: преодолевая вызовы безопасности и расширяя возможности"
12:30 – 13:00	Заккрытие Конференции

II. Состав участников

Средиземноморские партнеры по сотрудничеству (Алжир, Египет, Израиль, Иордания, Марокко и Тунис) примут участие в Конференции и внесут вклад в ее работу. Азиатским партнерам по сотрудничеству (Австралия, Афганистан, Республика Корея, Таиланд и Япония) будет предложено принять участие в Конференции и внести вклад в ее работу.

Институтам ОБСЕ, включая ее Парламентскую ассамблею, будет предложено принять участие в Конференции и внести вклад в ее работу. Следующие международные организации и институты будут приглашены принять участие в Конференции и внести вклад в ее работу: Адриатическо-Ионическая инициатива, Африканский банк развития, Африканский союз, Всемирный банк, Группа по диалогу в формате "5 + 5" по миграции в Западном Средиземноморье, Группа ООН по наблюдению за санкциями в отношении "Аль-Каиды", Группа разработки финансовых мер, Группа разработки финансовых мер борьбы с отмыванием денег на Ближнем Востоке и в Северной Африке, Евразийский экономический союз, Европейская экономическая комиссия ООН, Европейский банк реконструкции и развития, Европейский инвестиционный банк, Европейский союз, Инициатива ООН "Альянс цивилизаций", Инициатива по сотрудничеству в Юго-Восточной Европе, Исламский банк развития, Исполнительный комитет Содружества Независимых Государств, Контртеррористический комитет ООН, Лига арабских государств, Международная организация по миграции, Международная организация труда, Международная организация франкоязычных стран, Межпарламентский союз, Международная федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, Международный валютный фонд, Международный институт по оказанию помощи в деле демократизации и проведения выборов, Международный комитет Красного Креста, Международный центр по разработке миграционной политики, ООН-женщины, ООН-Хабитат, Организация Договора о коллективной безопасности, Организация за демократию и экономическое развитие – ГУАМ, организация "Объединенные города и местные органы самоуправления", Организация исламского сотрудничества, Организация Объединенных Наций, Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Организация Североатлантического договора, Организация черноморского экономического сотрудничества, Организация экономического сотрудничества, Организация экономического сотрудничества и развития, Парламентская ассамблея Средиземноморья, Программа ООН по окружающей среде, Программа развития Организации Объединенных Наций, Процесс сотрудничества в Юго-Восточной Европе, Совет Европы, Совет регионального сотрудничества, Совещание по взаимодействию и мерам доверия в Азии, Средиземноморский союз, Средиземноморский форум, Управление Верховного комиссара ООН по делам беженцев, Управление Верховного комиссара ООН по правам человека, Управление ООН по наркотикам и преступности, Фонд ОПЕК, Центральноевропейская инициатива, Шанхайская организация сотрудничества и ЮНИСЕФ.

Принимающей страной могут быть приглашены и другие организации для участия в качестве наблюдателя.

Представителям неправительственных организаций принимающей страной может быть предложено присутствовать на Конференции, и им может быть предложено внести вклад в ее работу согласно соответствующим положениям и практике ОБСЕ (при условии предварительной регистрации).

Другие страны также могут быть приглашены принимающей страной присутствовать на Конференции, и им может быть предложено внести вклад в ее работу.

III. Организационные условия

Конференция начнется в 9 ч. 30 мин. первого дня и завершится в 13 ч. 00 мин. второго дня.

Для каждого заседания Председателем будут назначены модератор и докладчик. Сводный краткий отчет будет направлен Постоянному совету для дальнейшего рассмотрения.

Будут созданы надлежащие условия для освещения работы Конференции прессой.

Работа Конференции будет вестись на английском и французском языке. Эти условия не будут создавать прецедента для использования в других случаях.

На Конференции будут применяться, *mutatis mutandis*, Правила процедуры ОБСЕ. Во внимание будут приниматься также Руководящие принципы организации совещаний ОБСЕ (Решение № 762 Постоянного совета).